



Distr.: Limited  
16 November 2024  
Arabic  
Original: English

# الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



## الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة الحادية والستون

باكو، 11-16 تشرين الثاني/نوفمبر 2024

البند 14 (أ) من جدول الأعمال

المسائل المتعلقة بتطوير التكنولوجيات ونقلها: التقرير

السنوي المشترك للجنة التنفيذية المعنية بالتكنولوجيا

ومركز وشبكة تكنولوجيا المناخ

## الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية

الدورة الحادية والستون

باكو، 11-16 تشرين الثاني/نوفمبر 2024

البند 11 من جدول الأعمال

المسائل المتعلقة بتطوير التكنولوجيات ونقلها: التقرير

السنوي المشترك للجنة التنفيذية المعنية بالتكنولوجيا ومركز

وشبكة تكنولوجيا المناخ

## التقرير السنوي المشترك للجنة التنفيذية المعنية بالتكنولوجيا ومركز وشبكة تكنولوجيا المناخ

مشروع استنتاجات مقترح من الرئاسة

### توصية الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية والهيئة الفرعية للتنفيذ

أوصت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية والهيئة الفرعية للتنفيذ، في الدورة الحادية والستين لكل منهما، بأن ينظر مؤتمر الأطراف في مشروع المقرر التالي ويعتمده في دورته التاسعة والعشرين:

### مشروع المقرر -/م أ-29

#### تعزيز تطوير تكنولوجيا المناخ ونقلها بواسطة آلية التكنولوجيا

إن مؤتمر الأطراف،

إن يشير إلى مقرراته 2/م أ-17، و1/م أ-21، و15/م أ-22، و21/م أ-22، و15/م أ-23، و12/م أ-24، و13/م أ-24، و14/م أ-25، و9/م أ-26، و18/م أ-27، و9/م أ-28،

1- يرحب مع التقدير بالجهود التي يبذلها كل من اللجنة التنفيذية المعنية بالتكنولوجيا ومركز وشبكة تكنولوجيا المناخ في تنفيذ برنامج العمل المشترك لآلية التكنولوجيا للفترة 2023-2027<sup>(1)</sup>، ويقر بالتقدم المحرز في تنفيذ برامج وخطط كل منهما؛



- 2- يرحب مع/التقدير بالتعاون والتنسيق المعزز بين اللجنة التنفيذية المعنية بالتكنولوجيا ومركز وشبكة تكنولوجيا المناخ، بما في ذلك تنظيمهما أحداثاً مشتركة وتبادلها المنهجي للتعليقات على عمل كل منهما في سياق الاضطلاع بالأنشطة<sup>(2)</sup> في إطار برنامج عملهما المشترك للفترة 2023-2027، ويشجعهما على مواصلة التعاون لزيادة آثار عملهما إلى أقصى حد؛
- 3- يقرر إجراء استعراض للوظائف<sup>(3)</sup> واتخاذ قرار بشأن الحاجة أم لا إلى تمديد ولاية<sup>(4)</sup> مركز تكنولوجيا المناخ في دورته الثلاثين (تشرين الثاني/نوفمبر 2025)، مع مراعاة نتائج الاستعراضين المستقلين الأول والثاني لمدى فعالية تنفيذ مركز وشبكة تكنولوجيا المناخ<sup>(5)</sup> ونتائج التقييم الدوري الأول لمدى فعالية وكفاية الدعم المقدم إلى هيئات آلية التكنولوجيا لدعم تنفيذ اتفاق باريس بشأن المسائل المتعلقة بتطوير التكنولوجيا ونقلها<sup>(6)</sup>؛
- 4- يطلب إلى الهيئة الفرعية للتنفيذ أن تشجع، في دورتها الثانية والستين (حزيران/يونيه 2025)، في الاستعراض المشار إليه في الفقرة 3 أعلاه، بغية التوصية بمشروع مقرر بشأن هذه المسألة لكي ينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده في دورته الثلاثين؛
- 5- يدعو مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس إلى المشاركة في الاستعراض المشار إليه في الفقرة 4 أعلاه وتأكيد هذا المقرر في هذا الصدد.

- (2) في مجالات نظم الابتكار الوطنية، ونظم المياه والطاقة والغذاء، ونظم الطاقة، والمباني والبنية التحتية القادرة على الصمود، والأعمال التجارية والصناعة، وعمليات تقييم الاحتياجات التكنولوجية.
- (3) انظر المقرر 1/م أ-16، الفقرة 123.
- (4) وفقاً للمقرر 2/م أ-17، المرفق السابع، الفقرة 23.
- (5) يردان في الوثيقتين FCCC/CP/2017/3 و FCCC/CP/2021/3، على التوالي.
- (6) يرد في الوثيقة FCCC/SBI/2022/13.